

THỎA THUẬN MUA HÀNG

Đây là thỏa thuận mua hàng dưới hình thức điện tử giữa Quý khách và Công ty Cổ phần MISA (sau đây gọi tắt là “MISA”) về việc cấp quyền sử dụng Phần mềm chữ ký số MISA eSign USB Token (sau đây gọi tắt là “Thỏa thuận”).

Bằng cách xác nhận điện tử khi mua hàng, Quý khách hiểu và đồng ý rằng:

- (i) Quý khách đã đọc hiểu kỹ và đồng ý với tất cả các nội dung của Thỏa thuận này.*
- (ii) Thỏa thuận này có giá trị pháp lý ràng buộc đối với Quý khách.*
- (iii) Nếu Quý khách thay mặt cho đơn vị sử dụng đăng ký mua hàng, Quý khách cam kết và đảm bảo tự chịu trách nhiệm với đơn vị sử dụng về mọi hành động của mình.*

Điều 1. Định nghĩa

- 1.1. **Phần mềm chữ ký số MISA eSign USB Token** (sau đây gọi tắt là **MISA eSign USB Token**) là phần mềm ký số được phát triển bởi MISA và cung cấp Quyền sử dụng cho Quý khách cho phép người dùng tạo ra chữ ký số bằng cách sử dụng thuật toán mã hóa, bao gồm khóa bí mật và khóa công khai, và gắn chữ ký số vào tài liệu điện tử.
- 1.2. **Dịch Vụ Chứng Thực** là dịch vụ chứng thực chữ ký số công cộng được cung cấp bởi MISA, nhằm xác thực Người Ký thông qua việc cấp Chứng Thư Số và bảo đảm tính toàn vẹn của Tài liệu Điện tử được ký.
- 1.3. **Chứng Thư Số** hoặc chứng thư chữ ký số là thông điệp dữ liệu do MISA cấp nhằm xác nhận cơ quan, tổ chức, cá nhân được chứng thực là Người Ký.
- 1.4. **Chữ Ký Số** là chữ ký số do Quý Khách sử dụng Chứng Thư Số để ký số.
- 1.5. **Quyền Sử dụng** là quyền truy cập và sử dụng MISA eSign USB Token được cấp cho Quý khách theo các điều khoản, điều kiện và hạn chế được quy định trong Thỏa thuận này.
- 1.6. **Hồ sơ Đề nghị** là các thông tin và tài liệu cần thiết mà Quý khách phải cung cấp cho MISA để xác thực Người ký. Thành phần của Hồ sơ Đề nghị tuân thủ theo quy định của pháp luật và hướng dẫn của MISA tại từng thời điểm.
- 1.7. **Tài Khoản** là tài khoản sử dụng MISA eSign USB Token được cấp cho Quý khách để truy cập và sử dụng các tính năng của MISA eSign USB Token.
- 1.8. **Tài liệu Điện tử** có nghĩa là bất kỳ thông tin, dữ liệu nào dưới dạng thông điệp điện tử được tạo, gửi, nhận, lưu trữ hoặc xử lý bằng các phương tiện điện tử bao gồm nhưng không giới hạn bởi, văn bản, hình ảnh, bản vẽ, âm thanh, video, hoặc dữ liệu được biểu diễn dưới dạng mã số, ký tự, hoặc dạng kỹ thuật khác.
- 1.9. **Người Ký** là cá nhân hoặc đại diện của một tổ chức sử dụng MISA eSign USB Token tạo chữ ký số và gắn vào Tài liệu Điện tử.
- 1.10. **Gia hạn** là quá trình mà Quý khách đăng ký kéo dài thời gian sử dụng MISA eSign USB Token

sau khi Quyền Sử dụng của giai đoạn gia hạn trước đó kết thúc. Quá trình này yêu cầu Quý khách thanh toán một khoản Phí Sử dụng được công bố tại Website MISA.

- 1.11. **Tạm dừng Tài khoản** là việc tạm thời hạn chế một phần hoặc toàn bộ Quyền Sử dụng MISA eSign USB Token. Việc hạn chế này có thể không cho phép Quý khách được truy cập vào MISA eSign USB Token hoặc có thể truy cập được MISA eSign USB Token nhưng không thể sử dụng một số tính năng, nghiệp vụ nhất định.
- 1.12. **Cắt Tài khoản** là việc chấm dứt Quyền Sử Dụng MISA eSign USB Token của Quý khách. Quý khách sẽ không thể truy cập được vào MISA eSign USB Token để sử dụng hoặc lấy bất kỳ dữ liệu từ MISA eSign USB Token đã được khởi tạo hoặc lưu giữ trên Hệ Thống MISA trước đó.
- 1.13. **Khóa bí mật** còn gọi là khóa mã hóa, là một khóa trong phương pháp mã hóa sử dụng cặp khóa, để tạo chữ ký số.
- 1.14. **Khóa công khai** còn gọi là khóa giải mã, là một khóa trong phương pháp mã hóa sử dụng cặp khóa, được sử dụng để kiểm tra chữ ký số được tạo bởi khóa bí mật tương ứng trong cặp khóa.
- 1.15. **Phí Sử dụng** là số tiền mà Quý khách phải trả cho MISA để được sử dụng MISA eSign USB Token. Chi tiết thông tin về Phí Sử dụng phần mềm được công bố tại Website MISA.
- 1.16. **Thông tin mật** là thông tin thuộc sở hữu của Quý khách và/hoặc MISA, có tính chất mật, không được công bố công khai và được hạn chế đối tượng tiếp cận. Thông tin mật không bao gồm các thông tin, dữ liệu mà:
 - a) Có sẵn hoặc trở nên phổ biến mà không do hành vi vi phạm của bên nhận thông tin.
 - b) Được bên nhận thông tin biết đến trước thời điểm bên cung cấp thông tin tiết lộ hoặc nhận được hợp pháp từ một bên thứ ba.
 - c) Được bên nhận thông tin phát triển một cách độc lập mà không tham khảo, phụ thuộc vào Thông tin mật nhận được.
 - d) Dữ liệu tạo sinh, phân tích, đánh giá tổng hợp trong đó không chứa bất kỳ thông tin cá nhân hoặc thông tin nào cụ thể của Quý khách.
- 1.17. **Hệ Thống MISA** bao gồm hệ thống (các) máy chủ đặt tại trung tâm dữ liệu của MISA hoặc trung tâm dữ liệu của bên thứ ba bất kỳ theo chỉ định của MISA được cài đặt phần mềm hệ thống và MISA eSign USB Token.
- 1.18. **Website MISA:** Là website thuộc sở hữu của MISA tại địa chỉ <https://esign.misa.vn/esign-usb-token> hoặc tên miền, địa chỉ khác do MISA thay đổi, bổ sung tại từng thời kỳ.

Điều 2. Quyền sử dụng MISA eSign USB Token

- 2.1. MISA đồng ý cấp quyền sử dụng MISA eSign USB Token cho Quý khách để truy cập và sử dụng các tính năng, nghiệp vụ trong phạm vi và thời hạn được cấp quyền sử dụng theo gói sản phẩm, dịch vụ mà Quý khách đã thanh toán. Mặc dù vậy, Quý khách hiểu và đồng ý rằng tính năng ký số trên MISA eSign USB Token chỉ có hiệu lực sau khi Người Ký đã được cấp Chứng Thư Số.
- 2.2. Quản lý Tài Khoản
 - a) Quý khách chịu trách nhiệm đối với các hoạt động được thực hiện bởi Tài Khoản đã được

bàn giao cho Quý khách.

- b) Quý khách chịu trách nhiệm xác thực và bảo mật thông tin Tài Khoản và chịu trách nhiệm về mọi thiệt hại do lộ, lọt thông tin Tài Khoản từ phía Quý khách dù là vô tình hay cố ý.
- c) Quý khách chịu trách nhiệm sử dụng MISA eSign USB Token và Chứng Thư Số theo quy định pháp luật.

Điều 3. Cấp Chứng Thư Số

- 3.1. Để sử dụng tính năng ký số, Người Ký đăng ký và nộp Hồ sơ Đề nghị cho MISA theo quy định của pháp luật và theo chính sách của MISA tại từng thời điểm.
- 3.2. Hồ sơ Đề nghị phải đảm bảo được cung cấp đầy đủ, chính xác và còn hiệu lực. Trường hợp Người ký thất bại trong việc đăng ký thì:
 - a) Quý khách hoặc Người Ký sẽ được thông báo về lý do từ chối đăng ký và, nếu có thể, sẽ được hướng dẫn về cách khắc phục thông tin không chính xác hoặc không đầy đủ. Quý khách có trách nhiệm cung cấp thông tin bổ sung hoặc chỉnh sửa thông tin không chính xác để hoàn thiện quy trình đăng ký.
 - b) Nếu (i) Hồ sơ Đề nghị không khắc phục được các vấn đề nêu trong thông báo từ chối, hoặc (ii) Thời hạn bổ sung Hồ sơ Đề nghị kéo dài ảnh hưởng đến hiệu lực của thông tin khiến MISA yêu cầu thực hiện lại quy trình từ đầu, hoặc (iii) Hồ sơ Đề nghị không đạt các điều kiện cấp Chứng Thư Số theo quyết định của MISA, thì Người ký có thể bị từ chối cung cấp Chứng Thư Số.
 - c) Người Ký có quyền nộp lại Hồ sơ Đề nghị không giới hạn số lần, nhưng sẽ không có quyền khiếu nại hoặc đòi bồi thường cho việc từ chối của MISA.
- 3.3. Xác nhận tài khoản
 - a) Để đảm bảo tính xác thực và bảo mật của Tài Khoản, MISA eSign USB Token có thể yêu cầu xác nhận thông tin Chứng Thư Số. Quá trình này có thể thực hiện bằng việc gửi liên kết xác minh đến địa chỉ email của Người Ký hoặc mã xác minh tới điện thoại di động của Người Ký.
 - b) Người Ký được yêu cầu hoàn tất quy trình xác minh để xác nhận danh tính. Việc không hoàn tất quá trình này có thể dẫn đến hạn chế quyền truy cập vào dịch vụ hoặc đình chỉ tài khoản.
- 3.4. Phạm vi sử dụng Chứng Thư Số
 - a) Một số loại tài liệu hoặc thỏa thuận nhất định có thể không chấp thuận sử dụng chữ ký số hoặc có thể có các quy định pháp luật chuyên ngành để áp dụng. Quý khách tự bảo đảm sự phù hợp khi sử dụng MISA eSign USB Token cho các Tài liệu Điện tử và MISA không đưa ra bất kỳ gợi ý, tư vấn hoặc chịu trách nhiệm đối với bất kỳ quyết định hoặc sử dụng không phù hợp với quy định pháp luật của Quý khách.
 - b) Quý khách hiểu và đồng ý rằng MISA eSign USB Token là phương tiện để ký kết Tài liệu Điện tử. MISA không phải là một bên trong thỏa thuận tài liệu của Quý khách. Quý khách

đồng ý rằng MISA sẽ không chịu trách nhiệm pháp lý hoặc trách nhiệm đảm bảo khả năng thực thi của thỏa thuận, hoặc vi phạm thỏa thuận của bất kỳ bên nào.

- c) Quý khách phải luôn quản lý và sử dụng Chứng Thư Số tuân thủ quy định pháp luật về giao dịch điện tử và pháp luật liên quan khác.

Điều 4. Dữ liệu cá nhân

- 4.1. Quý khách đồng ý rằng MISA có thể xử lý và bảo vệ dữ liệu cá nhân của Quý khách theo Chính sách quyền riêng tư của MISA và các bản sửa đổi do MISA công bố tại từng thời điểm.
- 4.2. Khi Quý khách cung cấp cho MISA thông tin cá nhân của chủ thẻ khác, Quý khách tuyên bố và đảm bảo rằng Quý khách đã được sự đồng ý của chủ thẻ dữ liệu để cho phép MISA xử lý thông tin đó và đảm bảo hoạt động xử lý dữ liệu cá nhân của Quý khách tuân thủ tất cả các quy định pháp luật.
- 4.3. MISA có thể xác minh thông tin đăng ký của Quý khách bằng phương tiện điện tử. Quý khách đồng ý rằng MISA có quyền truy cập vào các thiết bị của Quý khách và dữ liệu sinh trắc học của Quý khách (chẳng hạn như vân tay, khuôn mặt, móng mắt, giọng nói và các yếu tố sinh trắc học khác) cho mục đích xác thực điện tử (eKYC) trong quá trình cung cấp Chứng Thư Số.

Điều 5. Phí Sử dụng

- 5.1. MISA công bố thông tin về Phí Sử dụng trên Website MISA để Quý khách có thể tham khảo. MISA giữ quyền điều chỉnh Phí Sử dụng vào bất kỳ thời điểm nào, tuân theo chính sách giá của MISA. Mọi thay đổi về Phí Sử dụng sẽ được thông báo trên Website của MISA và/hoặc qua các phương thức liên lạc khác mà Quý khách đã cung cấp. Quý khách được khuyến khích thường xuyên theo dõi Website của MISA để cập nhật thông tin mới nhất.
- 5.2. Phí Sử Dụng được tính từ khi Quý khách được cấp Chứng Thư Số.
- 5.3. Thuế, phí
- a) MISA eSign USB Token thuộc đối tượng chịu thuế giá trị gia tăng, vì vậy gói giá dịch vụ chữ ký số đã bao gồm thuế giá trị gia tăng.
- b) Trong trường hợp MISA eSign USB Token có yêu cầu áp dụng bất kỳ khoản thuế, phí nào trong tương lai liên quan đến việc bạn đăng ký và sử dụng MISA eSign USB Token của MISA, MISA sẽ thông báo trên Website MISA và sẽ xuất hóa đơn cho Quý khách đối với các loại thuế đó. Quý khách đồng ý thanh toán cho MISA các khoản thuế, phí ngoài phạm vi Phí Sử dụng.
- 5.4. Quý khách hiểu rõ rằng MISA eSign USB Token là sản phẩm đóng gói với các điều khoản và điều kiện cụ thể. Do đó, khi Phí Sử dụng đã được thanh toán, MISA sẽ không thực hiện hoàn lại phí trong bất kỳ trường hợp nào.

Điều 6. Thanh toán

- 6.1. **Phương thức thanh toán:** Quý khách thanh toán đầy đủ Phí Sử dụng cho MISA thông qua hình thức chuyển khoản hoặc thanh toán trực tuyến hoặc hình thức thanh toán khác theo hướng dẫn khi đặt hàng.

6.2. Thời hạn thanh toán

- a) Thanh toán ngay sau khi đặt hàng: Quý khách cần thanh toán toàn bộ Phí Sử dụng ngay sau khi quá trình đặt hàng được xác nhận thành công. Sự chậm trễ trong việc thanh toán có thể dẫn đến sự trì hoãn trong việc cung cấp Quyền Sử dụng.
- b) Thanh toán gia hạn: Khi gần hết thời hạn sử dụng MISA eSign USB Token, MISA sẽ thông báo cho Quý khách về việc gia hạn Quyền Sử Dụng. Thông báo này được hiển thị trên MISA eSign USB Token hoặc qua email mà Quý khách đã đăng ký. Để đảm bảo Quyền Sử dụng không bị gián đoạn, Quý khách cần thanh toán Phí Sử dụng trước khi hết hạn Quyền Sử dụng.

Điều 7. Bàn giao và kích hoạt

7.1. Bàn giao Tài khoản

MISA sẽ gửi thông tin Tài khoản qua email hoặc số điện thoại Quý khách đăng ký trên công cụ đặt mua hàng sau khi nhận đủ khoản Phí Sử dụng. Thông tin bao gồm tên đăng nhập và mật khẩu tạm thời. Sau khi đã nhận bàn giao Quý khách cần phải thay đổi mật khẩu truy cập để đảm bảo an ninh tài khoản và tiến hành kích hoạt Tài khoản. Thời điểm MISA gửi thành công thông tin đăng nhập Tài khoản là thời điểm MISA hoàn thành nghĩa vụ bàn giao.

7.2. Kích hoạt Tài khoản

Quý khách đăng nhập và truy cập vào MISA eSign USB Token hoặc hệ thống của MISA để kích hoạt Tài khoản theo hướng dẫn công bố tại Website MISA. Sau khi đã nhận bàn giao Tài Khoản do MISA cung cấp thì Quý khách cần phải thực hiện thủ tục đăng ký cấp Chứng Thư Số để sử dụng tính năng ký số.

- 7.3. Quý khách có trách nhiệm tiếp nhận, sử dụng MISA eSign USB Token đúng theo hướng dẫn và khuyến cáo sử dụng của MISA.

Điều 8. Gia hạn phần mềm

- 8.1. Quý khách có quyền yêu cầu gia hạn để tiếp tục sử dụng MISA eSign USB Token. Sau khi Quý khách thanh toán gia hạn thành công, MISA sẽ tiến hành cấp Quyền Sử dụng trên Tài Khoản đang sử dụng của Quý khách, tương ứng với thời gian hoặc số lượng tài nguyên của gói sản phẩm, dịch vụ mà Quý khách đã đăng ký.
- 8.2. Trong trường hợp Quý khách gia hạn trước ngày hết hạn của gói sản phẩm hiện tại, quyền sử dụng sẽ được tiếp tục từ sau ngày kết thúc thời hạn của gói sản phẩm hiện tại. Nếu Quý khách gia hạn sau ngày hết hạn, thời hạn của quyền sử dụng mới sẽ được tính từ ngày mà Quý khách hoàn thành việc thanh toán cho gói gia hạn.
- 8.3. Khi nhận được yêu cầu gia hạn của Quý khách, MISA có nghĩa vụ hoàn thành các thủ tục gia hạn Quyền Sử Dụng trước khi hết thời hạn. Trường hợp thay đổi khóa công khai trên Chứng Thư Số thì việc tạo khóa, phân phối khóa và công bố Chứng Thư Số được gia hạn được thực hiện theo các quy định của pháp luật.
- 8.4. Để hỗ trợ Quý khách thanh toán, MISA sẽ bảo lưu quyền Cắt Tài khoản của mình trong vòng 30

(ba mươi) ngày kể từ ngày MISA gửi thông báo Gia hạn cho Quý khách. Quý khách không thể sử dụng được tất cả các tính năng, nghiệp vụ hoặc truy cập dữ liệu trên MISA eSign USB Token trong thời gian này. Nếu sau thời hạn 30 (ba mươi) ngày mà Phí Sử dụng không được thanh toán, MISA có quyền Cắt Tài khoản của Quý khách.

Điều 9. Thay đổi thông tin

- 9.1. Quý khách có quyền yêu cầu thay đổi thông tin của Chứng Thư Số, trừ trường hợp việc thay đổi này làm thay đổi Người Ký, các thay đổi này có thể bao gồm thay đổi về tên, địa chỉ, email.
- 9.2. Quý khách hiểu rằng việc thay đổi thông tin Chứng Thư Số có thể sẽ yêu cầu việc thay đổi cặp khóa của Chứng Thư Số theo quy định pháp luật và Quý khách phải đăng ký lại Chứng Thư Số với cơ quan, tổ chức liên quan. Việc tạo khóa và công bố Chứng Thư Số với khóa công khai mới thực hiện theo các quy định của pháp luật.
- 9.3. Trong một số trường hợp, MISA có quyền yêu cầu thẩm định thông tin thay đổi và có quyền từ chối cập nhật nếu thông tin thay đổi được xác định và không đủ tính xác minh theo quy định của pháp luật và chính sách của MISA

Điều 10. Bảo trì

- 10.1. MISA nỗ lực tối đa duy trì tính khả dụng của MISA eSign USB Token để Quý khách có thể sử dụng được 24 giờ/ngày và 7 ngày/tuần trong suốt thời gian Quý khách được cấp Quyền Sử dụng, ngoại trừ thời gian bảo trì, cập nhật phiên bản, xử lý sự cố.
- 10.2. Trường hợp tiến hành bảo trì hoặc cập nhật phiên bản, MISA sẽ nỗ lực để thông báo cho Quý khách trong vòng 01 (ngày) trên MISA eSign USB Token. Lịch bảo trì, cập nhật phiên bản sẽ thực hiện định kỳ và ưu tiên tối đa thực hiện vào buổi đêm hoặc ngoài giờ hành chính khi thời lượng sử dụng MISA eSign USB Token ở mức thấp nhất.
- 10.3. MISA đồng ý cấp Quyền Sử dụng cho Quý khách đối với các phiên bản cập nhật của MISA eSign USB Token tương ứng với các tính năng, nghiệp vụ mà Quý khách đang sử dụng mà không tính thêm phí.

Điều 11. Xử lý sự cố

- 11.1. Các sự cố liên quan đến MISA eSign USB Token là tình huống không mong muốn hoặc lỗi xảy ra dẫn đến phần mềm không thể hoạt động bình thường do nguyên nhân có thể từ MISA hoặc Quý khách bao gồm nhưng không giới hạn bởi các trường hợp sau:
 - a) Bị mất hoặc thay đổi dữ liệu trên MISA eSign USB Token mà không biết nguyên nhân;
 - b) Bị gián đoạn không sử dụng được MISA eSign USB Token;
 - c) Nghi ngờ hoặc bị hacker tấn công.
- 11.2. MISA nỗ lực tối đa để khắc phục sự cố của MISA eSign USB Token trong vòng 08 (tám) giờ làm việc kể từ khi tiếp nhận được đầy đủ yêu cầu từ Quý khách, trừ trường hợp sự cố xảy ra không phải do lỗi của MISA hoặc do sự kiện bất khả kháng. Trong quá trình điều tra và khắc phục sự cố, Quý khách có trách nhiệm tham gia hỗ trợ nếu MISA có yêu cầu.

- 11.3. Trường hợp Quý khách phát hiện ra sự cố, bằng mọi cách Quý khách cần thông báo ngay lập tức với MISA theo thông tin liên hệ được đặt tại Website MISA và đảm bảo thông tin đã được người có trách nhiệm của MISA xác nhận là đã nhận được thông tin.
- 11.4. MISA sẽ hỗ trợ Quý khách trong việc xác định và giải quyết vấn đề, và cung cấp hướng dẫn cụ thể về cách xử lý Chứng Thư Số bị mất hoặc bị xâm phạm. Các biện pháp phục hồi sau sự cố có thể bao gồm việc cấp lại Chứng Thư Số.

Điều 12. Tư vấn và hỗ trợ khách hàng

- 12.1. MISA cung cấp dịch vụ tư vấn hỗ trợ trực tuyến cho các yêu cầu hợp lý của Quý khách trong suốt thời gian Quý khách được cấp Quyền Sử dụng MISA eSign USB Token thông qua các kênh hỗ trợ được công bố tại Website MISA.
- 12.2. Trường hợp có sự thay đổi các kênh hỗ trợ khách hàng, MISA sẽ thực hiện công bố trên Website MISA và MISA khuyến khích Quý khách chủ động theo dõi Website MISA để cập nhật thông tin và sử dụng dịch vụ tư vấn hỗ trợ phù hợp.
- 12.3. Quý khách có thể yêu cầu tư vấn, hỗ trợ có tính phí, MISA sẽ cung cấp dịch vụ tư vấn, hỗ trợ cho Quý khách theo mức phí công bố tại Website MISA.

Điều 13. Quyền sở hữu trí tuệ

- 13.1. MISA là chủ sở hữu bản quyền và quyền sở hữu trí tuệ khác liên quan đến MISA eSign USB Token bao gồm nhưng không giới hạn bởi mã nguồn phần mềm, mã biên dịch phần mềm, dòng lệnh, dữ liệu, nhãn hiệu, logo, hình ảnh, đồ họa, tài liệu thiết kế, tài liệu hướng dẫn được thể hiện dưới bất kỳ hình thức nào bao gồm nhưng không giới hạn bởi dạng văn bản, bản in, dữ liệu điện tử, dù được đăng ký hay chưa được đăng ký, trên phạm vi toàn thế giới.
- 13.2. Quý khách chỉ được cấp quyền sử dụng MISA eSign USB Token theo các điều khoản, điều kiện và hạn chế được quy định trong Thỏa thuận này, không có điều khoản nào trong Thỏa thuận này cho phép hoặc được hiểu là Quý khách được nhận chuyển nhượng, chuyển giao, quyền sử dụng vĩnh viễn hoặc cấp bất kỳ quyền nào ngoài phạm vi được cấp quyền tại đơn đặt hàng.
- 13.3. Quý khách hiểu và đồng ý rằng bất kỳ yêu cầu sửa đổi, cải tiến, nâng cấp, hoặc đóng góp, góp ý, yêu cầu sáng tạo nào sẽ không làm xác lập quyền của Quý khách đối với bất kỳ phần nào của MISA eSign USB Token.
- 13.4. Quý khách cam kết không xâm phạm bất kỳ quyền sở hữu trí tuệ nào của MISA, bao gồm nhưng không giới hạn bởi (i) không sao chép, sửa đổi, điều chỉnh hoặc tạo tác phẩm phái sinh từ bất kỳ phần nào của MISA eSign USB Token; (ii) không cho thuê, phân phối, bán, cấp phép lại, chuyển nhượng quyền sử dụng MISA eSign USB Token cho bất kỳ bên thứ ba nào nếu không nhận được sự đồng ý của MISA; (iii) không can thiệp vào bất kỳ cơ chế khóa cấp phép nào trong MISA eSign USB Token nhằm sử dụng trái phép các tính năng; (iv) không sử dụng kỹ thuật đảo ngược, tháo rời, dịch, dịch ngược, hoặc tìm cách lấy mã nguồn, ý tưởng cơ bản, thuật toán, định dạng tệp của MISA eSign USB Token; (v) không loại bỏ hoặc che khuất bất kỳ thông báo nào trong MISA eSign USB Token; (vi) không sử dụng MISA eSign USB Token để phân tích cạnh tranh hoặc để xây dựng các sản phẩm cạnh tranh; hoặc (vii) không khuyến khích hoặc hỗ trợ bất kỳ

bên thứ ba nào thực hiện bất kỳ hành động nào nêu trên.

- 13.5. Trường hợp Quý khách vi phạm nghĩa vụ và cam kết tại Điều này, MISA có quyền Cất Tài khoản ngay lập tức mà không phải chịu bất kỳ trách nhiệm bồi thường hoặc hoàn trả nào cho Quý khách. Quý khách có trách nhiệm bồi thường toàn bộ thiệt hại cho MISA và chịu trách nhiệm pháp lý theo quy định của pháp luật.

Điều 14. Bảo mật thông tin

- 14.1. Trong khi sử dụng MISA eSign USB Token, Quý khách có thể chia sẻ Thông tin mật với MISA và Quý khách có thể biết Thông tin mật của MISA. Quý khách và MISA đều đồng ý thực hiện các biện pháp bảo mật cần thiết để bảo vệ thông tin bí mật của bên kia khỏi các truy cập trái phép.
- 14.2. Biện Pháp An Toàn và Bảo Mật
- MISA cam kết hệ thống phân phối khóa cho Quý khách đảm bảo sự toàn vẹn và bảo mật của cặp khóa; sử dụng các giao thức bảo mật đảm bảo không lộ thông tin trên đường truyền.
 - Quý khách phải duy trì và thực thi các biện pháp bảo mật cần thiết để bảo vệ khóa bí mật của mình khỏi việc truy cập, sử dụng, tiết lộ, thay đổi, hoặc phá hủy không được phép.
 - Quý khách phải lưu trữ khóa bí mật trong một môi trường an toàn và bảo mật, với quyền truy cập hạn chế chỉ cho Người Ký hoặc những người được ủy quyền sử dụng dữ liệu Quý khách.
 - Quý khách không được phép chia sẻ, chuyển nhượng, cho thuê, hoặc cho phép bên thứ ba sử dụng trái phép Chứng Thư Số của mình.
- 14.3. Trong trường hợp Chứng Thư Số bị mất hoặc bị nghi ngờ là đã bị xâm phạm, Quý khách phải thông báo ngay lập tức cho MISA để có biện pháp xử lý kịp thời, bao gồm việc thu hồi hoặc thay thế Chứng Thư Số.
- Không tiết lộ thông tin, dữ liệu của Quý khách trừ trường hợp (i) phải tuân thủ quy định của pháp luật.
 - MISA có quyền cung cấp thông tin của Chứng Thư Số và những thông tin của Quý khách cho các cơ quan tiến hành tố tụng, cơ quan điều tra tội phạm hoặc Cơ quan Nhà nước có thẩm quyền; hoặc (ii) được Quý khách ủy quyền, cho phép; hoặc (iii) tiết lộ thông tin cho bên thứ ba để thực hiện các nghĩa vụ với Quý khách theo Thỏa thuận này.
- 14.4. MISA có thể nhận chia sẻ lại thông tin, dữ liệu của Quý khách từ bên thứ ba để cùng cung cấp sản phẩm, dịch vụ cho Quý khách.
- 14.5. MISA sẽ không chịu bất kỳ trách nhiệm nào liên quan đến việc tiết lộ Thông tin mật gây ra bởi người dùng của Quý khách do lỗi vô tình hoặc cố ý.

Điều 15. Dữ liệu khách hàng

- 15.1. Quyền sở hữu của Quý khách
- Quý khách giữ quyền sở hữu và chịu trách nhiệm về tính hợp pháp, chính xác và đầy đủ của các thông tin, dữ liệu mà Quý khách cung cấp, nhập, tạo sinh hoặc và xử lý trên MISA

eSign USB Token.

- b) Quý khách là chủ sở hữu và chịu trách nhiệm duy nhất đối với dữ liệu đầu ra tạo ra từ MISA eSign USB Token. “Dữ liệu đầu ra” có nghĩa là các báo cáo, phân tích và các thông tin, dữ liệu là kết quả của việc Quý khách sử dụng các tính năng, nghiệp vụ của MISA eSign USB Token. MISA không chịu trách nhiệm đối với bất kỳ hậu quả nào phát sinh từ việc sử dụng dữ liệu đầu ra của Quý khách. Trong trường hợp vì bất kỳ lý do nào mà việc sử dụng dữ liệu đầu ra dẫn đến việc Quý khách chịu thiệt hại hoặc bị xử phạt thì Quý khách chịu toàn bộ các trách nhiệm liên quan.

15.2. Quý khách đồng ý và cho phép MISA sử dụng, phân tích, lưu trữ thông tin, dữ liệu đã được loại bỏ định danh hoặc thông tin về hiệu suất sử dụng để: (i) cung cấp các tính năng, nghiệp vụ cho Quý khách; (ii) cải thiện, phát triển và bảo vệ các sản phẩm của mình; (iii) tạo ra các sản phẩm, tính năng mới; (iv) cung cấp các tính năng, nghiệp vụ mới, thông tin mới mà MISA cho rằng sẽ hữu ích cho Quý khách hoặc sẽ được Quý khách quan tâm.

Điều 16. Dịch vụ của bên thứ ba

- 16.1. MISA eSign USB Token có thể cung cấp thông tin hoặc cho phép Quý khách kết nối với sản phẩm, dịch vụ của bên thứ ba ngay trên MISA eSign USB Token. Quý khách hiểu rằng MISA thực hiện chỉ nhằm mục đích tăng thêm các tiện ích cho Quý khách, và không có nghĩa là MISA hoạt động trong lĩnh vực cung cấp dịch vụ hoặc tư vấn về pháp lý, kế toán, thuế, chăm sóc sức khỏe, tài chính, bảo hiểm, bất động sản hoặc dịch vụ chuyên nghiệp khác và Quý khách nên tham khảo ý kiến của các chuyên gia để được tư vấn trước khi đưa ra các quyết định quan trọng trong các lĩnh vực này.
- 16.2. Quý khách có thể tùy chọn sử dụng hoặc không sử dụng các dịch vụ của bên thứ ba. MISA không đảm bảo và không chịu trách nhiệm về các chất lượng sản phẩm, dịch vụ của bên thứ ba. Quý khách cần tuân thủ các điều kiện, quy định, hướng dẫn sử dụng của bên thứ ba.
- 16.3. Trong mọi trường hợp MISA sẽ không chịu trách nhiệm về bất kỳ thiệt hại nào trực tiếp, gián tiếp, ngẫu nhiên hoặc mang tính chất trừng phạt khi Quý khách sử dụng dịch vụ do bên thứ ba thông qua MISA eSign USB Token bao gồm nhưng không giới hạn bởi các khoản bồi thường, phạt vi phạm, trách nhiệm pháp lý, mất mát về thông tin, dữ liệu.

Điều 17. Sự kiện bất khả kháng

- 17.1. Sự kiện bất khả kháng bao gồm nhưng không giới hạn bởi các sự kiện:
- a) Thiên tai: Động đất, lũ lụt, hỏa hoạn...
 - b) Dịch bệnh.
 - c) Chiến tranh, bạo loạn, đình công.
 - d) Gián đoạn hoặc sự cố từ hệ thống của bên thứ ba.
 - e) Sự cố mất điện, mất kết nối internet trên diện rộng.
 - f) Hacker tấn công làm tê liệt Hệ thống MISA.
 - g) Các trường hợp bất khả kháng khác theo quy định của pháp luật.

- 17.2. Trường hợp xảy ra sự kiện bất khả kháng, bên gặp trở ngại phải bằng nỗ lực tối đa để thông báo cho bên còn lại về sự kiện bất khả kháng và tìm cách giảm thiểu thiệt hại tối đa.
- 17.3. Khi xảy ra sự kiện bất khả kháng, các bên được miễn trừ trách nhiệm thực hiện Thỏa thuận và sự kiện bất khả kháng không phải là cơ sở để bên còn lại chấm dứt Thỏa thuận.
- 17.4. Ngay khi sự kiện bất khả kháng chấm dứt hoặc bị loại bỏ, bên bị ảnh hưởng lập tức tiếp tục thực hiện các nghĩa vụ của mình theo quy định tại Thỏa thuận này.

Điều 18. Giới hạn trách nhiệm pháp lý

18.1. MISA eSign USB Token được cung cấp cho Quý khách dưới dạng “theo hiện trạng” và “có sẵn”. Vì vậy, Quý khách hiểu và đồng ý rằng:

- a) MISA không cam đoan, tuyên bố, hoặc bảo đảm rằng (i) MISA eSign USB Token sẽ không gặp sự cố, không bị gián đoạn, không có lỗi, không có lỗ hổng, không bị hacker, virus tấn công hoặc thành phần có hại nào khác; hoặc (ii) tất cả các sự cố trên MISA eSign USB Token và/hoặc dữ liệu có thể sửa chữa hoặc khôi phục nguyên trạng. Nếu những sự kiện này ảnh hưởng đến tính khả dụng hoặc chức năng của MISA eSign USB Token thì không được coi là MISA vi phạm nghĩa vụ tại Thỏa thuận này. Mặc dù vậy, MISA sẽ nỗ lực nhất có thể để sửa chữa, khắc phục tất cả các lỗi, gián đoạn, lỗ hổng bảo mật, khiếm khuyết phần mềm hoặc ngăn chặn kịp thời thời tất cả các sự cố tấn công, mối đe dọa để đảm bảo tính khả dụng và bảo mật của MISA eSign USB Token.
- b) MISA không đảm bảo dưới bất kỳ hình thức nào rằng MISA eSign USB Token sẽ đáp ứng mục đích và nhu cầu sử dụng của Quý khách. Quý khách tự cân nhắc, quyết định và chịu trách nhiệm về việc sử dụng MISA eSign USB Token có phù hợp với nhu cầu và mục đích sử dụng của mình hay không.

18.2. MISA sẽ không chịu trách nhiệm về những vấn đề sau:

- a) Tổn thất hoặc mất doanh thu, lợi nhuận, khách hàng, cơ hội kinh doanh, vốn, khoản tiết kiệm; hoặc tổn hại danh tiếng và thương hiệu.
- b) Tổn thất hoặc thiệt hại gián tiếp, ngẫu nhiên, hoặc chế tài liên quan đến các hợp đồng khác, hoặc mang tính chất trừng phạt từ bên thứ ba.
- c) Mất hoặc hỏng dữ liệu. Trong trường hợp mất hoặc hỏng dữ liệu, trách nhiệm của MISA chỉ giới hạn ở việc thực hiện các biện pháp hợp lý để cố gắng khôi phục dữ liệu từ các bản sao lưu mà MISA có. MISA không chịu trách nhiệm cho mất mát hoặc hư hỏng dữ liệu nếu việc khôi phục là không khả thi.
- d) MISA không chịu trách nhiệm cho bất kỳ sự cố nào mà không có lỗi của MISA, bao gồm nhưng không giới hạn bởi các truy cập trái phép, sự cố từ hệ thống của Quý khách, thiệt hại liên quan đến lỗi viễn thông, internet.

Điều 19. Thông báo

19.1. Quý khách có quyền chọn lựa việc nhận các thông tin liên lạc từ MISA, đồng thời Quý khách có thể quyết định nhận hoặc từ chối các thông báo cụ thể từ MISA, tùy thuộc vào từng loại thông

báo. Để chắc chắn Quý khách nhận được thông tin chính xác, vui lòng cập nhật thông tin liên hệ nếu có thay đổi.

19.2. Nội dung các thông báo bao gồm nhưng không giới hạn bởi các loại thông tin như sau:

- a) Thông tin về các tính năng mới của sản phẩm;
- b) Thông tin về các phiên bản mới của sản phẩm;
- c) Thông tin về các sản phẩm có liên quan;
- d) Thông tin về các bài báo hoặc bản tin mà MISA cho rằng có thể hữu ích cho Quý khách.

19.3. Phương thức gửi thông báo bao gồm nhưng không giới hạn bởi các hình thức sau:

- a) Thông báo trực tiếp trên màn hình sản phẩm.
- b) Thông báo qua email.
- c) Thông báo qua tin nhắn trên thiết bị di động.
- d) Thông báo qua điện thoại.
- e) Thông báo qua văn bản.
- f) Thông báo bằng cách gặp trao đổi trực tiếp.
- g) Các hình thức thông báo khác.

Điều 20. Tạm dừng Tài khoản

20.1. MISA có quyền Tạm dừng Tài khoản nếu xảy ra một trong các sự kiện sau:

- a) Khi Quý khách yêu cầu bằng văn bản và yêu cầu này đã được MISA xác minh là chính xác.
- b) Theo yêu cầu của Cơ quan Nhà nước có thẩm quyền hoặc theo quy định của pháp luật.
- c) Tạm dừng nếu Quý khách không thanh toán Phí Sử dụng. Sau thời hạn Tạm dừng, tùy theo chính sách tại từng thời điểm, MISA có quyền Cắt Tài khoản.
- d) Thực hiện bảo trì, nâng cấp, khắc phục hoặc để phòng ngừa các sự cố hoặc theo yêu cầu kỹ thuật khác.
- e) Khi MISA có căn cứ cho rằng Chứng thư chữ ký số được cấp không tuân thủ quy định pháp luật; hoặc khi phát hiện có rủi ro, sai lệch hoặc có dấu hiệu bất thường giữa các thông tin nhận biết khách hàng với các yếu tố sinh trắc học của Quý khách hoặc phát hiện giao dịch đáng ngờ trong quá trình ký số hoặc khi phát hiện ra bất cứ sai sót nào có ảnh hưởng đến quyền lợi của Người ký và người nhận Tài liệu Điện tử.
- f) Khi khách hàng là tổ chức tạm ngừng toàn bộ hoạt động kinh doanh.
- g) Trường hợp phát hiện hoặc nhận thấy hoạt động đáng ngờ liên quan đến an ninh thông tin hoặc vi phạm dữ liệu, MISA có quyền Tạm dừng Tài Khoản để bảo vệ Hệ thống MISA và an ninh thông tin.
- h) Các trường hợp khác quy định tại Quy chế chứng thực (CP/CPS) được công bố tại Website MISA hoặc theo quy định pháp luật.

20.2. Trước khi Tạm dừng Tài khoản, MISA sẽ thông báo cho Quý khách về lý do và thời gian dự kiến

của việc tạm dừng, trừ khi tình huống khẩn cấp không cho phép.

20.3. MISA sẽ khôi phục việc truy cập Tài Khoản cho Quý khách sau khi không còn căn cứ để tạm dừng Chứng thư số hoặc thời hạn tạm dừng theo yêu cầu đã hết hoặc theo yêu cầu của Cơ quan Nhà nước có thẩm quyền.

20.4. Trong thời gian Tạm dừng Tài khoản, Quý khách có thể liên hệ với MISA để nhận hỗ trợ và thông tin về cách giải quyết tình hình.

Điều 21. Cắt Tài khoản

21.1. Các trường hợp Cắt Tài khoản

- a) Trong trường hợp Quý khách muốn Cắt Tài khoản MISA eSign USB Token thì Quý khách có thể thực hiện bằng một trong các hình thức: (i) Thông báo bằng văn bản cho MISA; hoặc (ii) Gửi yêu cầu cho MISA bằng cách sử dụng tính năng xóa Tài Khoản trên MISA eSign USB Token. Sau khi nhận được yêu cầu của Quý khách, MISA có trách nhiệm tiến hành các thủ tục cần thiết để Cắt Tài khoản.
- b) MISA có quyền Cắt Tài khoản nếu xảy ra một trong các trường hợp sau:
 - i. Thông tin trong Hồ sơ Đề nghị được xác định tại bất kỳ thời điểm nào là không đầy đủ hoặc không trung thực hoặc không chính xác.
 - ii. Theo yêu cầu của Cơ quan Nhà nước có thẩm quyền hoặc theo quy định của pháp luật.
 - iii. Trường hợp phát hiện hành vi ảnh hưởng nghiêm trọng đến an ninh thông tin hoặc vi phạm dữ liệu.
 - iv. Quý khách vi phạm nghĩa vụ của Thỏa thuận này hoặc vi phạm quy định pháp luật.
- c) Một trong hai bên bị giải thể, phá sản hoặc bị sáp nhập, hợp nhất với một tổ chức, pháp nhân khác mà các quyền và nghĩa vụ của bên đó không được tổ chức, pháp nhân mới kế thừa.
- d) Khi hai bên thoả thuận về việc chấm dứt Thỏa thuận.
- e) Các trường hợp khác quy định tại Quy chế chứng thực (CP/CPS) được công bố tại Website MISA hoặc theo quy định pháp luật.

21.2. Khi có căn cứ thu hồi Chứng Thư Số thì MISA thực hiện các thủ tục thu hồi và công bố trên cơ sở dữ liệu về chứng thư số việc thu hồi.

21.3. Quý khách có trách nhiệm lưu trữ và tải xuống các dữ liệu từ MISA eSign USB Token trước thời điểm Cắt Tài khoản theo tài liệu hướng dẫn của MISA công bố trên Website MISA tại từng thời điểm. MISA không giữ trách nhiệm lưu trữ dữ liệu của Quý khách trên hệ thống dữ liệu của MISA sau thời điểm Cắt tài khoản.

Điều 22. Giải quyết tranh chấp

22.1. Hai bên cam kết thực hiện đầy đủ các điều khoản đã thỏa thuận, trong quá trình thực hiện nếu có vướng mắc phát sinh hai bên kịp thời thông báo cho nhau để cùng giải quyết.

- 22.2. Mọi tranh chấp phát sinh giữa hai bên liên quan đến Thỏa thuận trước hết được giải quyết thông qua tự thương lượng, hòa giải. Nếu tranh chấp không thể giải quyết bằng thương lượng, hòa giải thì một trong hai bên có quyền yêu cầu đưa việc tranh chấp ra Tòa án nơi đặt trụ sở chính của MISA để yêu cầu giải quyết.
- 22.3. Trong thời gian giải quyết tranh chấp, hai bên cam kết không thực hiện bất kỳ hành động nào làm ảnh hưởng đến uy tín và danh dự của nhau; chẳng hạn như trực tiếp hoặc gián tiếp cung cấp thông tin cho cơ quan báo chí, công khai thông tin tranh chấp trên các trang mạng xã hội; cấu kết, xúi giục các bên liên quan gây mâu thuẫn, tranh chấp.... Nếu bên nào vi phạm, phải chịu toàn bộ trách nhiệm pháp lý và trách nhiệm bồi thường cho bên còn lại.

Điều 23. Điều khoản chung

- 23.1. **Hiệu lực.** Thỏa thuận này có hiệu lực kể từ ngày Quý khách xác nhận điện tử và chấm dứt khi hết hạn quyền sử dụng MISA eSign USB Token theo gói sản phẩm Quý khách đăng ký hoặc xảy ra các trường hợp Cắt Tài khoản theo quy định tại Thỏa thuận này.
- 23.2. **Duy trì hiệu lực.** Các nội dung về Điều 13 [*Quyền Sở hữu trí tuệ*], Điều 15 [*Dữ liệu khách hàng*], Điều 17 [*Giới hạn trách nhiệm pháp lý*], Điều 22 [*Giải quyết tranh chấp*], Điều 23 [*Điều khoản chung*] vẫn duy trì hiệu lực khi Thỏa thuận chấm dứt.
- 23.3. **Luật áp dụng.** Thỏa thuận này được giải thích và điều chỉnh bởi pháp luật Việt Nam.
- 23.4. **Chấp nhận tuân thủ Quy chế chứng thực (CPS):** Ngoài những điều khoản về quyền nghĩa vụ các bên đã qui định tại Thỏa thuận này, trách nhiệm của các bên còn chịu sự kiểm soát của Quy chế chứng thực (CPS) phiên bản ban hành tại thời điểm xác nhận Thỏa thuận, hoặc phiên bản ban hành tại thời điểm gia hạn tiếp tục được các bên đồng ý gia hạn.
- 23.5. **Sửa đổi, bổ sung.** MISA có quyền sửa đổi, bổ sung các điều khoản trong Thỏa thuận và công bố trên Website MISA.
- 23.6. **Chuyển giao.** Quý khách không được phép chuyển nhượng quyền lợi và nghĩa vụ của Thỏa thuận này cho bất kỳ bên thứ ba nào khác mà không có sự chấp thuận của MISA.

23.7. **Tính riêng rẽ.** Việc một trong các điều khoản thuộc Thỏa thuận này bị coi là vô hiệu hay không thể thực hiện được không làm ảnh hưởng đến hiệu lực và khả năng thực hiện của các điều khoản còn lại trong Thỏa thuận này.

Xác nhận của Khách hàng

Xác nhận của MISA